

DIN EN 14185-2

The logo consists of the letters 'DIN' in a bold, sans-serif font, enclosed within a rectangular border.

ICS 67.050

**Fettarme Lebensmittel –  
Bestimmung von N-Methylcarbamatrückständen –  
Teil 2: HPLC-Verfahren mit Reinigung auf einer Kieselgur-Säule;  
Deutsche Fassung EN 14185-2:2006**

Non fatty foods –  
Determination of N-methylcarbamate residues –  
Part 2: HPLC method with clean-up on a diatomaceous earth column;  
German version EN 14185-2:2006

Aliments non gras –  
Dosage des N-méthylcarbammates –  
Partie 2: Méthode CLHP avec purification sur colonne de terre de diatomées;  
Version allemande EN 14185-2:2006

Gesamtumfang 16 Seiten

Normenausschuss Lebensmittel und landwirtschaftliche Produkte (NAL) im DIN

## Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm ist vom Technischen Komitee TC 275 „Lebensmittelanalytik — Horizontale Verfahren“, dessen Sekretariat vom DIN (Deutschland) gehalten wird, des Europäischen Komitees für Normung (CEN) nach eingehenden Vorarbeiten der Arbeitsgruppe 4 „Pestizide in fettarmen Lebensmitteln“ erarbeitet worden.

Das zuständige deutsche Arbeitsgremium ist der Arbeitsausschuss „Pestizide“ des Normenausschusses „Lebensmittel und landwirtschaftliche Produkte“ (NAL) im DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

Gemeinschaftsweit gültige Höchstmengen für Pflanzenschutzmittel in fettarmen Lebensmitteln (einschließlich N-Methylcarbamate) sind in der europäischen Verordnung 396/2005 festgelegt. Daher muss auch der Gehalt an N-Methylcarbamaten gemeinschaftsweit harmonisiert nachgewiesen und bestimmt werden können.

Für die in diesem Dokument zitierten Internationalen Normen wird im Folgenden auf die entsprechenden Deutschen Normen hingewiesen:

ISO 5725-1 siehe DIN ISO 5725-1  
ISO 5725-2 siehe DIN ISO 5725-2  
ISO 5725-3 siehe DIN ISO 5725-3  
ISO 5725-4 siehe DIN ISO 5725-4  
ISO 5725-5 siehe DIN ISO 5725-5  
ISO 5725-6 siehe DIN ISO 5725-6

## Nationaler Anhang NA (informativ)

### Literaturhinweise

DIN ISO 5725-1, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 1: Allgemeine Grundlagen und Begriffe*

DIN ISO 5725-2, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 2: Grundlegende Methode für die Ermittlung der Wiederhol- und Vergleichpräzision eines vereinheitlichten Messverfahrens*

DIN ISO 5725-3, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 3: Präzisionsmaße eines vereinheitlichten Messverfahrens unter Zwischenbedingungen*

DIN ISO 5725-4, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 4: Grundlegende Methoden für die Ermittlung der Richtigkeit eines vereinheitlichten Messverfahrens*

DIN ISO 5725-5, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 5: Alternative Methoden für die Ermittlung der Präzision eines vereinheitlichten Messverfahrens*

DIN ISO 5725-6, *Genauigkeit (Richtigkeit und Präzision) von Messverfahren und Messergebnissen — Teil 6: Anwendung von Genauigkeitswerten in der Praxis*

**Deutsche Fassung**

**Fettarme Lebensmittel —  
Bestimmung von N-Methylcarbamatrückständen —  
Teil 2: HPLC-Verfahren mit Reinigung auf einer Kieselgur-Säule**

Non fatty foods —  
Determination of N-methylcarbamate residues —  
Part 2: HPLC method with clean-up on a diatomaceous  
earth column

Aliments non gras —  
Dosage des N-méthylcarbammates —  
Partie 2: Méthode CLHP avec purification sur colonne de  
terre de diatomées

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 20. April 2006 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG  
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

**Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B-1050 Brüssel**